

@Y hnhY ; YbYfUh]cb. 'B Yi Yf' ? i fg'ZØf
? `]a Ud fchY ghY 'Ub [Y_ØbX][h

8]Y'?'`]a U[fi ddY '@Y hnhY ; YbYfUh]cb 'd`Ubhž` \fY `DfchY ghY `ni
j YfÅbXYfb`i bX`g]W`Ui Z`8Ya cbghfUh]cbYb`Ub`C fhYb`XYf
/ ei ch/Zcgg]Yb`NYfghØfi b[/ ei ch`ni `_cbnYbhf]YfYb" `8]YgYf
GhfUH[]Yk YW`gY` _ØbbhY`XUni `VY]hfU[Ybž`XYb`?'`]a UgW`i hn
k]YXYf`]b`Y]b`d cg]h]j Yg`@]W`h`ni `fØW`Yb" `@YgYb`G]Y`a Y`f
ØVYf`X]Y`9bhgW`Y]Xi b[`XYf`5`_h]]ghYb`i bX` \fY`a Ø[`]W`Yb
5i gk]f`_i b[Yb"

5`g`6Yf`]bYf`6Øf[Yf`VY[fØ» Y`]W`X]Y`9bhgW`Y]Xi b[`XYf
?'`]a UU`_h]j]ghYb`j cb`@Y hnhY ; YbYfUh]cbž`g]W`j cb
GhfU» YbV`cW`UXYb`UVni k YbXYb`i bX`ghUhhXYggYb`UbXYfY` : cfa Yb
XYg`DfchYghg`ni `d`UbYb" `8]YgY`bYi Y`GhfUH[]Yž`8Ya cbghfUh]cbYb
Ub`C fhYb`XYf` Zcgg]Yb`NYfghØfi b[`UVni `U`hYb`i bX`Dc`]h]_Yf`ni f
FYXY`ni `ghY`Ybž`_ØbbhY`Y]bYb`d cg]h]j Yb`9]bZi gg`Ui ZX]Y
ØZYbh]W`Y`A Y]bi b[`i bX`XYb`?'`]a UgW`i hn`]bg[YgUa h`\UVYb"

⇒ `6Yf`]b`i bX`l a [YVi b[`[]Vh`Yg`a Y`fYfY`C fhYž`X]Y`j cb`Zcgg]Yb
6fYbbghc ZYb`VYhfc ZYb`g]bXž`k]Y`VY]gd]Y`gk Y]gY`XUg
?c`Y`_fUZhk Yf`_]b`GW`k UfnY`Di a dY`cXYf`X]Y`² `d]dY`]bYg`]b`XYf
FY[]cb" `8]Y`9bhgW`Y]Xi b[`XYf`?'`]a UU`_h]j]ghYbž` \fY`DfchY ghY`Ub
X]YgY`C fhY`ni `j Yf`U[Yfbž`_ØbbhY`ni f`GYbg]V`]g]Yfi b[`XYf
² ZYbh]W`_Y]h`VY]hfU[Yb`i bX`dc`]h]gW`Yb`8fi W`_Ui ZX]Y
J YfUbhk cfh]W`Yb`Ui gØVYb"

⇒ `XYf`J Yf[Ub[Yb`Y]h`\UVYb`GhfU» YbV`cW`UXYbž`k]Y`j cb`@Y hnhY
; YbYfUh]cb`Xi fW`[YZØ`fhž`ni `Yf`YV`]W`Ya `J Yf`_Y`fgUi Z`ca`a Yb
i bX`l bUbbY`a`]W`_Y]hYb`ZØf`X]Y`6Yf`]bYf`6Yj Ø`_Yfi b[`[YZØ`fh"
8Yf`K YW`gY`ni `Y]bYa`UbXYfYb`5bgUhn`_ØbbhY`XU`Yf`XUni
VY]hfU[Ybž`XUg`5b`]Y[Yb`XYg`?'`]a UgW`i hnYg`VYggYf`ni `j Yfa`]hY`b
i bX`VfY]hYfYg`J YfghÅbXb]g`]b`XYf`6Yj Ø`_Yfi b[`ni `gW`UZZYb"

9g]gh'k jW h]['ni 'VYhc'bYbž'XUgg'Zf]YX'jW Y'DfchYghY'i bX'XUg'F YW h
Ui ZZF]Y'A Y]bi b[gAi » Yfi b['k Y]hYf\]b['Yk U\fh'V'Y]VYb'a ØggYb"
K Ybb '@YnhY'; YbYfUh]cb'j\ fY'bYi Yb'DfchYghZcfa Yb['Yk U'hZF]Y
i bX'c\ bY' B Òh][i b['8 f]hhYf'Xi fW ZØ\ fhž' _Ubb'X]Yg'Y]bY' [fc» Y
7\UbW'gY]bž'XYb'?']a UgW i m]b'8Yi hgW\UbX'k]YXYf'dcg]hj] 'ni
VYgYhnYb"

⇒ : c'[YbXYb '\UVY'jW 'Y]bY'HUVY''Y'a]h'fY'Yj UbhYb
⇒ Zcfa Uh]cbYb'ni 'XYb['YbUbbhYb' CfhYb']b'6Yf']b' i bX' i a [YVi b[
ni gUa a Yb[YghY'h

p' C fh' p'5 fh'XYf' Zcgg]'Yb'NYfghÒfi b['p
p !p p
p'GWk UfnY'Di a dY'p?'c\ 'Y_fUZhk Yf'_p
p' i a [YVi b['6Yf']b'p² 'd]dY']bYg'p

8]Y'9b hgW Y]Xi b['j cb '@YnhY'; YbYfUh]cbž'bYi Y'K Y[Y'XYg
DfchYghg'ni 'gi W Ybž' _ÒbbhY'U'gc'ni 'Y]bYf'bYi Yb'8 mbUa]_']b'XYf
'?]a UVYk Y[i b['ZØ\ fYb' i bX'XYb'?']a UgW i m]b'8Yi hgW\UbX
k]YXYf']b'XYb': c_i g'fØW_Yb''5'g'6Yf']bYf'6Øf[Yf'\c ZY']W ž'XUgg
X]YgY'bYi Y'GhfUhY[]Y'dcg]hj] Y'J YfÅbXYfi b[Yb'VYk]f_Yb' i bX'ni
Y]bYa '_cbghfi _h]j Yb'8]U'c['nk]gW Yb'5_h]j]ghYbž'Dc'h]_i bX'XYf
'; YgY''gW UZh'ZØ\ fYb'k]fX"

E i Y''Y. '69F @=B 9F 'A C F ; 9B D C G H '#c hg

8YhU]`g

6Ygi W Yb'G]Y'i bg'Ui Z.'a Y]b!VYf']b"bYh